



Euroopa Liidu
Nõukogu

Brüssel, 6. juuni 2023
(OR. en)

10272/23

Institutsioonidevaheline
dokument:
2023/0152(BUD)

FIN 606

SAATEMÄRKUSED

Saatja:	Euroopa Komisjoni peasekretär, allkirjastanud Martine DEPREZ, direktor
Kättesaamise kuupäev:	6. juuni 2023
Saaja:	Thérèse BLANCHET, Euroopa Liidu Nõukogu peasekretär
Komisjoni dok nr:	COM(2023) 320 final
Teema:	KOMISJONI TEATIS EUROOPA PARLAMENDILE JA NÕUKOGULE Mitmeaastase finantsraamistiku tehniline kohandus 2024. aastaks kooskõlas nõukogu määruse (EL, Euratom) 2020/2093 (millega määratakse kindlaks mitmeaastane finantsraamistik aastateks 2021–2027) artikliga 4

Käesolevaga edastatakse delegatsioonidele dokument COM(2023) 320 final.

Lisatud: COM(2023) 320 final

Brüssel, 6.6.2023
COM(2023) 320 final

KOMISJONI TEATIS EUROOPA PARLAMENDILE JA NÕUKOGULE

Mitmeaastase finantsraamistiku tehniline kohandus 2024. aastaks kooskõlas nõukogu määruse (EL, Euratom) 2020/2093 (millega määratakse kindlaks mitmeaastane finantsraamistik aastateks 2021–2027) artikliga 4

KOMISJONI TEATIS EUROOPA PARLAMENDILE JA NÕUKOGULE

Mitmeaastase finantsraamistiku tehniline kohandus 2024. aastaks kooskõlas nõukogu määruse (EL, Euratom) 2020/2093 (millega määratakse kindlaks mitmeaastane finantsraamistik aastateks 2021–2027) artikliga 4

1. SISSEJUHATUS

Käesolevas teatises esitatakse eelarvepädevatele institutsioonidele enne 2024. aasta eelarvemenetlust tehtud tehniliste kohanduste tulemused vastavalt nõukogu määruse (EL, Euratom) 2020/2093 (millega määratakse kindlaks mitmeaastane finantsraamistik aastateks 2021–2027)¹ (edaspidi „mitmeaastase finantsraamistiku määrus“) artiklile 4. Eelkõige määratakse tehnilise kohandusega kindlaks jooksevhindades esitatud kulude ülemmäärad, kasutades selleks mitmeaastase finantsraamistiku määruse artikli 4 lõikes 2 kindlaks määratud 2 % deflaatorit.

Kõige uuematest majandusprognosidest² lähtuvalt esitatakse teatises ka omavahendite ülemmäära piiresse jääva varu arvutus. Ülemmäär määratakse kindlaks, rakendades käesoleva teatise vastuvõtmise ajal kehtivat nõukogu otsust Euroopa Liidu omavahendite süsteemi kohta.

Teatises on esitatud ka mitmeaastase finantsraamistiku määruse artikli 11 lõike 1 punktide a ja c kohase ühtse varuinstrumendi raames kasutada olevad summad, maksete ülemmäära kohandus vastavalt mitmeaastase finantsraamistiku määruse artikli 11 lõike 1 punktile b ja mitmeaastase finantsraamistiku määruse artiklis 5 sätestatud programmispetsiifilised kohandused.

Vastavalt mitmeaastase finantsraamistiku määruse artikli 4 lõikele 1 teeb komisjon igal aastal enne aasta n+1 eelarvemenetlust mitmeaastasse finantsraamistikku tehnilised kohandused ning esitab tulemused eelarvepädevatele institutsioonidele.

Vastavalt mitmeaastase finantsraamistiku määruse artikli 4 lõikele 4, ja piiramata nimetatud määruse artiklite 6 ja 7 kohaldamist, ei saa asjaomase aasta suhtes teha kõnealuse aasta jooksul või siis järgnevatel aastatel tagantjärele täiendavaid tehnilisi kohandusi.

2. MITMEAASTASE FINANTSRAAMISTIKU TABELI KOHANDAMINE (LISA 1. JA 2. TABEL)

Lisa 1. tabelis on esitatud mitmeaastase finantsraamistiku määruises sisalduv ELi mitmeaastane finantsraamistik 2018. aasta hindades, mida on kohandatud vastavalt nimetatud määruse artikli 2 lõikele 1, artikli 5 lõikele 2 ja artiklile 11.

Lisa 2. tabelis on esitatud ELi kohandatud mitmeaastane finantsraamistik jooksevhindades.

Finantsraamistikku, mida väljendatakse protsendina liidu kogurahvatulust, ajakohastatakse kõige uuemate majandusprognoside alusel. Selle alusel on 2024. aasta ELi kogurahvatulu 17 697 051 miljonit eurot jooksevhindades.

¹ [ELT L 433I, 22.12.2020, lk 11](#)

² Euroopa Komisjon, Euroopa majanduse 2023. aasta kevadprognoos: [Euroopa majandusprognoos.Kevad 2023 \(europa.eu\)](#); https://economy-finance.ec.europa.eu/publications/european-economic-forecast-spring-2023_et).

2.1. Mitmeaastase finantsraamistiku tehnilise kohanduse peamised tulemused 2024. aastal

Mitmeaastase finantsraamistiku kulukohustuste assigneeringute ülemmäär 2024. aastal on 185 963 miljonit eurot jooksevhindades, mis moodustab 1,05 % kogurahvatulust. Mitmeaastase finantsraamistiku maksete assigneeringute ülemmäär on 170 543 miljonit eurot jooksevhindades, mis moodustab 0,96 % kogurahvatulust.

1. juunil 2021 jõustus nõukogu 14. detsembri 2020. aasta otsus (EL, Euratom) 2020/2053 omavahendite süsteemi kohta („omavahendite otsus 2020“)³. Seda kohaldatakse tagasiulatuvalt alates 1. jaanuarist 2021. Omavahendite ülemmääraks maksete assigneeringute puhul on kehtestatud 2,00 % kõikide liikmesriikide summaarsest kogurahvatulust. 0,60 protsendipunkti sellest on ajutine suurendamine, mille ainus eesmärk on katta kõik Euroopa Liidu taasterahastust⁴ tulenevad kohustused.

Selle tulemusena jääb 2024. aastal mitmeaastase finantsraamistiku maksete assigneeringute ülemmäära ja maksete assigneeringute puhul kehtestatud omavahendite ülemmäära vahele 183 398 miljoni euro (ehk 1,04 % kogurahvatulust) suurune varu⁵.

Alljärgnevas tabelis on antud ülevaade aastatel 2021–2027 mitmeaastase finantsraamistiku maksete assigneeringute ülemmäära ja maksete assigneeringute puhul kehtestatud omavahendite ülemmäära vahele jäävast varust väljendatuna protsendina kogurahvatulust.

% ELi kogurahvatulust	2021	2022	2023 ⁶	2024	2025	2026	2027	2021–2027
Mitmeaastase finantsraamistiku maksete assigneeringute ülemmäär	1,18 %	1,12 %	1,03 %	0,96 %	0,94 %	0,92 %	0,91 %	1,01 %
Varu omavahendite ülemmäärani (2,00 % kogurahvatulust) vastavalt nõukogu otsusele (EL, Euratom) 2020/2053	0,02 %	0,88 %	0,97 %	1,04 %	1,06 %	1,08 %	1,09 %	0,99 % ⁷

2.2. Rubriigi 3 vaheülemmäära kohandus

Rubriigi 3 turuga seotud kulude ja otsetoetuste (ühise põllumajanduspoliitika ehk ÜPP esimene samm) vaheülemmäära kohandatakse aastatel 2021–2027 vastavalt mitmeaastase finantsraamistiku määruse artikli 2 lõikele 1 pärast asjaomases

³ ELT L 424, 15.12.2020, lk 1.

⁴ Nõukogu 14. detsembri 2020. aasta määrus (EL) 2020/2094, millega luuakse Euroopa Liidu taasterahastu, et toetada majanduse taastumist pärast COVID-19 kriisi (ELT L 433I, 22.12.2020, lk 23).

⁵ Erivaru ajutiselt suurendatud omavahendite ülemmäärani, mis on 0,60 % kõigi liikmesriikide summaarsest kogurahvatulust, sõltub kuludest, mis on 2024. aastaks heaks kiidetud seoses kohustustega Euroopa Liidu taasterahastu raames, ja vastavatest omavahenditest selle rahastamiseks.

⁶ Vastavalt mitmeaastase finantsraamistiku määruse artikli 4 lõikele 4 ei kohandata 2021., 2022. ja 2023. aasta mitmeaastase finantsraamistiku maksete assigneeringute ülemmäära ja varusid pärast 2021. aasta tehnilist kohandust (millest teavitati Euroopa Parlamenti ja nõukogu 18. detsembril 2020 – COM(2020) 848 final), 2022. aasta tehnilist kohandust (millest teavitati Euroopa Parlamenti ja nõukogu 7. juunil 2021 – COM(2021) 365 final) ja 2023. aasta tehnilist kohandust (millest teavitati Euroopa Parlamenti ja nõukogu 7. juunil 2022 – COM(2022) 266 final).

⁷ See protsent arvutatakse, lahutades mitmeaastase finantsraamistiku maksete assigneeringute 2021.–2027. aasta ülemmäärade keskmise (st 1,01 % kõigi liikmesriikide summaarsest kogurahvatulust) omavahendite ülemmäärast maksete assigneeringute puhul, mis on 2,00 % kõigi liikmesriikide summaarsest kogurahvatulust, mida kohaldatakse kogu perioodi 2021–2027 jooksul.

õigusaktis sätestatud ümberpaigutamisi ÜPP esimese ja teise samba vahel. Tervikuna jääb rubriigi 3 kulukohustuste assigneeringute ülemmäär samaks.

Neljandat korda kohandatakse⁸ rubriigi 3 vaheülemmäära mitmeaastase finantsraamistiku 2024. aasta tehnilise kohandusega.

Määruse (EL) 2021/2115⁹ V jaotise kohaselt esitatud ÜPP strateegiakavadega otsustasid liikmesriigid paigutada vahendeid ümber otsetoetuste ja maaelu arengu vahel. Tulemused on esitatud komisjoni 8. veebruari 2023. aasta delegeeritud määruses 2023/813¹⁰. Need ümberpaigutused hõlmavad otsetoetuste vähendamist vastavalt artikli 17 lõike 5 teisele lõigule ja sammastevahelist paindlikkust kooskõlas määruse (EL) 2021/2115 artikliga 103. Need muudatused mõjutavad määruse (EL) 2021/2115 kohaldamist aastatel 2024–2027.

Rubriigi 3 vaheülemmäära muutused jooksevhindades arvestatakse ümber 2018. aasta hindadesse, et kohandada mitmeaastase finantsraamistiku tabelit, mis on väljendatud 2018. aasta hindades. Selleks arvutatakse ümberpaigutuste netosaldo kõigepealt ümber 2018. aasta hindadesse, kasutades kindlaksmääratud 2 % aastadeflaatorit. Seejärel ümardatakse tulemus ülespoole, et väljendada kohandatud vaheülemmäära miljonites eurodes. Ülespoole ümardamine on vajalik tagamaks, et mitmeaastase finantsraamistiku vaheülemmäär on alati suurem kui aastaeelarves Euroopa Põllumajanduse Tagatisfondi (EAGF) kuludeks eraldatav netosaldo. Tekkiv väike erinevus ei osuta varude olemasolule, vaid tuleneb üksnes ümardamisest. Iga-aastases eelarves kasutab komisjon EAGFi kuludeks eraldatava netosaldo täpset summat.

Alljärgnevas tabelis on antud ülevaade ühise põllumajanduspoliitika kahe samba vaheliste ümberpaigutuste netotulemusest (miljonites eurodes) ja nende mõjust rubriigi 3 vaheülemmääradele.

EAGFi vaheülemmäär (turuga seotud kulud ja otsetoetused) pärast ümberpaigutusi (jooksev- ja 2018. aasta hindades) (miljonites eurodes)

	2021	2022	2023	2024	2025	2026	2027	2021–2027
	– jooksevhindades –							
Rubriigi 3 algne vaheülemmäär	40 925,000	41 257,000	41 518,000	41 649,000	41 782,000	41 913,000	42 047,000	291 091,000
Viimase tehnilise kohandusega (2023) kehtestatud rubriigi 3 vaheülemmäär	40 368,000	40 639,000	40 693,000	41 649,000	41 782,000	41 913,000	42 047,000	289 091,000
Senised netoümberpaigutused	- 557,046	- 618,811	-825,789					- 2 001,646
Netoümberpaigutus praeguses tehnilises kohanduses (2024)				-1 046,922	-1 117,072	-1 222,773	-1 396,205	-4 782,972
Esimesest sambast teise tehtavate netoümberpaigutuste kogusumma võrreldes algse vaheülemmääraga	- 557,046	- 618,811	-825,789	-1 046,922	-1 117,072	-1 222,773	-1 396,205	-6 784,618
EAGFi netosaldo pärast kõiki ümberpaigutusi	40 367,954	40 638,189	40 692,211	40 602,078	40 664,928	40 690,227	40 650,795	284 306,382
Rubriigi 3 vaheülemmäär pärast ümberpaigutusi	40 368,000	40 639,000	40 693,000	40 603,000	40 665,000	40 691,000	40 651,000	284 310,000
Ümardamisest tingitud erinevus	0,046	0,811	0,789	0,922	0,072	0,773	0,205	3,618

⁸ Esimest kohandust kirjeldati mitmeaastase finantsraamistiku 2021. aasta tehnilises kohanduses (COM(2020) 848 final, 18. detsember 2020). 2022. aasta kohandust kirjeldati 4. juuni 2021. aasta dokumendis COM(2021) 365. Kolmandat kohandust (2023) kirjeldati 7. juuni 2022. aasta dokumendis COM(2022) 266.

⁹ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 2. detsembri 2021. aasta määrus (EL) 2021/2115, millega kehtestatakse liikmesriikide koostatavate Euroopa Põllumajanduse Tagatisfondist (EAGF) ja Euroopa Maaelu Arengu Põllumajandusfondist (EAFRD) rahastatavate ühise põllumajanduspoliitika strateegiakavade (ÜPP strateegiakavad) toetamise reeglid ning tunnistatakse kehtetuks määrused (EL) nr 1305/2013 ja (EL) nr 1307/2013.

¹⁰ Komisjoni 8. veebruari 2023. aasta delegeeritud määrus (EL) 2023/813, millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EL) 2021/2115 seoses liikmesriikide otsetoetuste eraldistega ja maaelu arendamiseks antava liidu toetuse iga-aastase jaotusega liikmesriikide vahel (ELT L 102, 17.4.2023, lk 1–5).

<i>Erinevus võrreldes algse vaheülemmääraga pärast kõiki ümberpaigutusi</i>	- 557,000	- 618,000	-825,000	-1 046,000	-1 117,000	-1 222,000	-1 396,000	-6 781,000
– 2018. aasta hindades –								
Rubriigi 3 algne vaheülemmäär	38 564,000	38 115,000	37 604,000	36 983,000	36 373,000	35 772,000	35 183,000	258 594,000
Viimase tehnilise kohandusega (2023) kehtestatud rubriigi 3 vaheülemmäär	38 040,000	37 544,000	36 857,000	36 983,000	36 373,000	35 772,000	35 183,000	256 752,000
Senised netoümberpaigutused	- 524,375	- 571,595	-747,811					- 1 095,970
Netoümberpaigutus praeguses tehnilises kohanduses (2024)				-929,637	-972,478	-1 043,625	-1 168,282	-4 114,022
Esimesest sambast teise tehtavate netoümberpaigutuste kogusumma võrreldes algse vaheülemmääraga	- 524,375	- 571,595	-747,811	-929,637	-972,478	-1 043,625	-1 168,282	-5 957,803
EAGFi netosaldo pärast kõiki ümberpaigutusi	38 039,625	37 543,405	36 856,189	36 053,363	35 400,522	34 728,375	34 014,718	252 636,197
Rubriigi 3 vaheülemmäär pärast ümberpaigutusi	38 040,000	37 544,000	36 857,000	36 054,000	35 401,000	34 729,000	34 015,000	252 640,000
Ümardamisest tingitud erinevus	0,375	0,595	0,811	0,637	0,478	0,625	0,282	3,803
<i>Erinevus võrreldes algse vaheülemmääraga pärast kõiki ümberpaigutusi</i>	- 524,000	- 571,000	-747,000	-929,000	-972,000	-1 043,000	-1 168,000	-5 954,000

2.3. Programmispetiifilised kohandused vastavalt mitmeaastase finantsraamistiku määruse artikli 5 lõikele 2

Vastavalt mitmeaastase finantsraamistiku määruse artikli 5 lõikele 2 ja artikli 4 lõike 1 punktile e sisaldab käesolev teatis mitmeaastase finantsraamistiku määruse II lisas osutatud eriprogrammide jaoks 2024. aastaks ette nähtud täiendavate eraldiste arvutust ning sellest tulenevat kulukohustuste ja maksete assigneeringute ülemmäärade ülespoole korregerimist.

2022. aastal on nõukogu määruste (EÜ) nr 1/2003¹¹ ja (EÜ) nr 139/2004¹² alusel määratud trahvidest (ja nendega seotud intressidest) saadav tulu, mis on kuni aasta lõpuni kantud eelarvesse tuluna, 363 miljonit eurot¹³ (322 miljonit eurot 2018. aasta hindades). See summa jääb allapoole miinimumkünnist, milleks on 1 500 miljonit eurot 2018. aasta hindades. Seepärast on miinimumkünnis 2018. aasta hindades 2024. aasta kohanduse kogumaht.

Pärast 2 % aastadeflaatori kohaldamist ja miljoni euronit ümardamist vastavalt mitmeaastase finantsraamistiku ülemmäärade väljendamistavale on kohandus jooksevhindades 1 690 miljonit eurot. See summa vastab kulukohustuste assigneeringute üldise ülemmäära ja maksete assigneeringute ülemmäära ülespoole korregerimisele 2024. aastal.

Kohanduse jaotus mitmeaastase finantsraamistiku rubriikide ja programmide kaupa põhineb mitmeaastase finantsraamistiku määruse II lisa veerul „Jaotamispõhimõte“. Kulukohustuste assigneeringute üksikute ülemmäärade kohandused ümardatakse lähima miljoni euronit¹⁴.

¹¹ Nõukogu 16. detsembri 2002. aasta määrus (EÜ) nr 1/2003 asutamislepingu artiklites 81 ja 82 sätestatud konkurentsieeskirjade rakendamise kohta ([EÜT L 1, 4.1.2003, lk 1](#)).

¹² Nõukogu 20. jaanuari 2004. aasta määrus (EÜ) nr 139/2004 kontrolli kehtestamise kohta ettevõtjate koondumiste üle (EÜ ühinemismäärus) ([ELT L 24, 29.1.2004, lk 1](#)).

¹³ Põhineb 2022. aasta esialgsel raamatupidamise aastaaruandel (artiklid 420 ja 424) pärast Suurbritannia ja Põhja-Iiri Ühendkuningriigi Euroopa Liidust ja Euroopa Aatomienergiaühendusest väljaastumise lepingu artikli 141 lõikes 1 osutatud aastal n–1 kogutud summa mahaarvamist.

¹⁴ Ümardamise lahknevuse vältimiseks määratakse suurima osakaaluga rubriigi summa kindlaks kogu kohanduse summa ja kõigi muude rubriikide summade vahena.

<u>KULUKOHUSTUSTE ÜLEMMAÄR</u>	Jooksevhindades	2018. aasta hindades
1. Ühtne turg, innovatsioon ja digitaalvaldkond	614 000 000	545 000 000
Programm „Euroopa horisont“	460 500 000	408 750 000
InvestEU fond	153 500 000	136 250 000
2b. Vastupidavus ja väärtused	922 000 000	819 000 000
Programm „EL tervise heaks“	445 703 758	395 912 558
Erasmus+	261 303 758	232 112 557
Programm „Loov Euroopa“	92 115 490	81 824 931
Õiguste ja väärtuste programm	122 876 994	109 149 954
4. Ränne ja piirihaldus	154 000 000	136 000 000
Integreeritud Piirihalduse Fond	154 000 000	136 000 000
Kulukohustuste ülemmäär kokku:	1 690 000 000	1 500 000 000
<u>MAKSETE ÜLEMMAÄR</u>	1 690 000 000	1 500 000 000

2.4. Maksete ülemmäära kohandus vastavalt artikli 4 lõike 1 punktile d ja artikli 11 lõike 1 punktile b – Ühtne varuinstrument.

Kooskõlas mitmeaastase finantsraamistiku määruse artikli 4 lõike 1 punktiga d sisaldab tehniline kohandus ühtse varuinstrumendi kohase maksete assigneeringute ülemmäära kohandamise summat, nagu on osutatud artikli 11 lõike 1 esimese lõigu punktis b.

2022. aastal oli maksete ülemmäär 170 558 miljonit eurot jooksevhindades. 2022. aastal sooritati makseid 168 642 miljoni euro ulatuses. Sellele summale tuleb lisada 2022. aastast 2023. aastasse üle kantud summad (1 109 miljonit eurot), kuna need maksed loetakse sooritatuks.

Erivahenditega seotud maksed ja ülekandmised (3 087 miljonit eurot) ei arvata sooritatud maksete hulka, kuna neid käsitatakse mitmeaastase finantsraamistiku määruse artikli 3 lõike 2 kohaselt mitmeaastase finantsraamistiku ülemmäärasid ületavatena. Seega moodustavad ühtse varuinstrumendi arvutamisel arvesse võetavad sooritatud maksed kokku 166 664 miljonit eurot.

2022. aasta maksete ülemmäära suhtes jääv varu on 4 024 miljonit eurot jooksevhindades.

Ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti b kohase osa arvutamise üksikasjad on esitatud alljärgnevas tabelis.

Ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti b kohane osa (maksed)		
<i>miljonites eurodes</i>		2022
(1)	Maksete assigneeringute ülemmäär (2018. aasta hindades) enne ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti b kohast osa	157 568,0
(2)	Maksete assigneeringute ülemmäär (jooksevhindades) enne ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti b kohast osa	170 558,0
(3)	Ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkt c kohane kasutuselevõtmine maksetena (+/-)	0,0
(4) = (2) + (3)	HEAKSKIIDETUD EELARVE RAKENDAMISEL ALUSEKS VÕETAV KOGU ÜLEMMAÄR	170 558,0
(5)	Heakskiidetud eelarvest sooritatud maksed	168 642,1
(6)	<i>EGFi heakskiidetud eelarvest sooritatud maksed</i>	22,3
(7)	<i>Solidaarsus- ja hädaabireservi – ELSFi heakskiidetud eelarvest sooritatud maksed</i>	18,1
(8)	<i>Solidaarsus- ja hädaabireservi – hädaabireservi heakskiidetud eelarvest sooritatud maksed</i>	580,4
(9)	<i>Brexitiga kohanemise reservi heakskiidetud eelarvest sooritatud maksed</i>	1 253,2

(10)	Paindlikkusinstrumendi heakskiidetud eelarvest sooritatud maksed	467,2
(11) = (6) + (7) + (8) + + (9) + (10)	Erivahendite heakskiidetud eelarvest sooritatud maksed	2 341,3
(12)	Ülekanded aastast n aastasse n+1	1 109,2
(13)	EGFi ülekanded aastast n aastasse n+1	0,1
(14)	Solidaarsus- ja hädaabireservi ülekanded aastast n aastasse n+1	700,3
(15)	Brexitiga kohanemise reservi ülekanded aastast n aastasse n+1	45,7
(16) = (13) + (14) + (15)	Erivahendite ülekanded	746,2
(17)	Tühistatud ülekanded aastast n-1 aastasse n	130,2
(18)	EGFi tühistatud ülekanne aastast n-1 aastasse n	0,0
(19)	Solidaarsus- ja hädaabireservi tühistatud ülekanne aastast n-1 aastasse n	0,0
(20)	Brexitiga kohanemise reservi tühistatud ülekanne aastast n-1 aastasse n	0,0
(21) = (18) + (19) + (20)	Tühistatud erivahendite ülekanded	0,0
(22) = (5) + (12) - (17)	AASTAL n SOORITATUD MAKSED KOKKU + ÜLEKANDED AASTAST n AASTASSE n+1 – AASTA n-1 TÜHISTATUD ÜLEKANDED	169 621,0
(23) = (11) + (16) - (21)	Erivahendid: sooritatud maksed kokku + ülekanded – tühistatud ülekanded	3 087,5
(24) = (4) - (22) + (23)	Kasutamata varu	4 024,4
(25) = (24) (ümardatud täismiljoniteni)	Ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti b kohane osa (jooksevhindades)	4 024,0
(26) = (25) (kohandatud 2018. aasta hindadesse, kasutades 2 % deflaatorit ja ümardatud täismiljoniteni)	Ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti b kohane osa (2018. aasta hindades)	3 718,0

Ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti b kohase osa summa 2018. aasta hindades vastab 3 718 miljonile eurole. Võttes arvesse artikli 11 lõike 3 sätteid, vähendatakse 2022. aasta maksete ülemmäära selle summa võrra. Ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti b kohase osa summa kantakse kolmes võrdses osas (1 239,3 miljonit eurot) üle 2025., 2026. ja 2027. aasta maksete ülemmäärade alla. Selle tulemusena ei muudeta ajavahemiku 2021–2027 maksete üldist ülemmäära 2018. aasta hindades.

Vastavalt mitmeaastase finantsraamistiku määruse artikli 4 lõikele 2 kasutatakse ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti b kohase osa arvutamisel ja sellega seotud maksete ülemmäära kohandamisel 2 % deflaatorit. 2022. aasta ülemmäära jooksevhindades vähendatakse seega 4 024 miljoni euro võrra ning ülemmäära jooksevhindades suurendatakse 2025. aastaks 1 424 miljoni euro, 2026. aastaks 1 452 miljoni euro ja 2027. aastaks 1 481 miljoni euro võrra. Artikli 11 lõike 1 punkti b kohaldamise tulemusena on ajavahemiku 2021–2027 maksete üldine ülemmäär jooksevhindades 1 198 906 miljonit eurot.

Alljärgnevas tabelis on esitatud üksikasjad maksete ülemmäära kohandamise kohta, mis tuleneb artikli 11 lõike 1 punkti b rakendamisest.

Ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti b kohase osa ülemmäärade kohandamine (miljonites eurodes)	2021	2022	2023	2024	2025	2026	2027	2021–2027
Esialgne maksete ülemmäär (määruse 2020/2093 I lisa)								
2018. aasta hindades	156 557	154 822	149 936	149 936	149 936	149 936	149 936	1 061 058
jooksevhindades	166 140	167 585	165 542	168 853	172 230	175 674	179 187	1 195 211
Viimati kohandatud maksete ülemmäär (artikli 7 kohane kohandus COM(2022) 80, 28. jaanuar								

2022),									
2018. aasta hindades	156 557	156 322	149 936	149 936	149 936	149 936	149 936	1 062 558	
jooksevhindades	166 140	169 209	165 542	168 853	172 230	175 674	179 187	1 196 835	
Ühtse varuinstrumendi osa 1 punkt b alates 2021. aastast									
maksete ülemmäära kohandamine (2018. aasta hindades)	-2 492	1 246	1 246					0	
maksete ülemmäära kohandamine (jooksevhindades)	-2 644	1 349	1 376					81	
Kohandatud maksete ülemmäär vastavalt artikli 11 lõike 1 punktile b (tehniline kohandus 2023. aastaks)									
2018. aasta hindades	154 067	157 568	151 182	149 936	149 936	149 936	149 936	1 062 558	
jooksevhindades	163 496	170 558	166 918	168 853	172 230	175 674	179 187	1 196 916	
Viimati kohandatud maksete ülemmäär (tehniline kohandus 2023. aastaks, COM(2022) 266, 7. juuni 2022),									
2018. aasta hindades	154 067	157 568	152 682	149 936	149 936	149 936	149 936	1 064 058	
jooksevhindades	163 496	170 558	168 575	168 853	172 230	175 674	179 187	1 198 573	
Ühtse varuinstrumendi osa 1 punkt b alates 2022. aastast									
maksete ülemmäära kohandamine (2018. aasta hindades)		-3 718			1 239,3	1 239,3	1 239,3	0,0	
maksete ülemmäära kohandamine (jooksevhindades)		-4 024			1 424,0	1 452,0	1 481,0	333,0	
Kohandatud maksete ülemmäär vastavalt artikli 11 lõike 1 punktile b (tehniline kohandus 2024. aastaks)									
2018. aasta hindades	154 067	153 850	152 682	149 936	151 175	151 175	151 175	1 064 058	
jooksevhindades	163 496	166 534	168 575	168 853	173 654	177 126	180 668	1 198 906	

Alljärgnevas tabelis on esitatud üksikasjad iga-aastase kohandamise maksimumsummade kohaldamise kohta aastatel 2025–2027 vastavalt artikli 11 lõikele 3. 2025., 2026. ja 2027. aastasse tehtud ümberpaigutused on kooskõlas kõnealuses artiklis sätestatud maksimumsummadega.

Kohandamise ülempiir (artikli 11 lõige 3) (miljonites eurodes)	2021	2022	2023	2024	2025	2026	2027
Ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti b kohane osa – kohandamise ülempiir (2018. aasta hindades)					8 000	13 000	15 000
Artikli 11 lõike 1 punkti b kohase osa maksete ülemmäära kohandamine praeguse seisuga (2018. aasta hindades)					1 239	1 239	1 239
Ülempiirini jääb (2018. aasta hindades)					6 761	11 761	13 761
Ülempiirini jääb (jooksevhindades)					7 766	13 779	16 445

3. ERIVAHENDID

Erivahendid on kättesaadavad väljaspool 2021.–2027. aasta mitmeaastase finantsraamistiku kulude ülemmäärasid. Nende vahendite eesmärk on tagada kiire reageerimine erakorraliste ja ettenägematute sündmuste korral ning võimaldada kokkulepitud kulude ülemmäärade ületamisel paindlikkust teatavates, mitmeaastase finantsraamistiku määruuses sätestatud piirides.

3.1. Temaatilised erivahendid

3.1.1. Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fond

Mitmeaastase finantsraamistiku määruse artikli 8 kohaselt võib Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi (EGF)¹⁵ võtta 2024. aastal kasutusele kuni 186 miljoni euro ulatuses aastast 2018. aasta hindades ehk 209,5 miljoni euro ulatuses jooksevhindades¹⁶. Eelmisel aastal kasutamata jäänud summasid ei ole võimalik üle kanda.

Alljärgnevas tabelis on esitatud EGF-i iga-aastase kättesaadavuse ja infoks fondi kasutuselevõtmise üksikasjad 31. detsembri 2022. aasta seisuga.

Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fond (EGF) – kulukohustused								
miljonites eurodes								
	2021	2022	2023	2024	2025	2026	2027	Kokku
Aastane summa 2018. aasta hindades	186,0	186,0	186,0	186,0	186,0	186,0	186,0	1 302,0
Aastane summa jooksevhindades	197,4	201,3	205,4	209,5	213,7	217,9	222,3	1 467,4
Iga-aastane kasutuselevõtmine	24,0	28,0						52,1
Tühistatud	173,4	173,3						346,6

3.1.2. Solidaarsus- ja hädaabireserv

Mitmeaastase finantsraamistiku määruse artikli 9 kohaselt on solidaarsus- ja hädaabireservi jaoks ette nähtud kuni 1 200 miljonit eurot aastast 2018. aasta hindades ehk 2024. aastal 1 351,4 miljonit eurot jooksevhindades. Eelmisel aastal kasutamata summa iga osa saab üle kanda järgmisse aastasse. Kõigepealt võetakse kasutusele eelmisest aastast tulenev osa iga-aastasest summast. See osa iga-aastasest summast, mida ei kasutata ära aastal n+1, tühistatakse.

Alljärgnevas tabelis on esitatud solidaarsus- ja hädaabireservi iga-aastase kättesaadavuse ja infoks fondi kasutuselevõtmise üksikasjad 31. detsembri 2022. aasta seisuga.

Solidaarsus- ja hädaabireserv – kulukohustused								
miljonites eurodes								
	2021	2022	2023	2024	2025	2026	2027	Kokku
Aastane summa 2018. aasta hindades	1 200,0	1 200,0	1 200,0	1 200,0	1 200,0	1 200,0	1 200,0	8 400,0
Aastane summa jooksevhindades	1 273,5	1 298,9	1 324,9	1 351,4	1 378,4	1 406,0	1 434,1	9 467,2
Ülekanne eelmisest aastast	48,0	40,8	-					
Järgmiseks aastaks ettenähtud summa varasem kasutamine (ELSF)	-	-	-					
Iga-aastane kasutuselevõtmine	1 280,7	1 339,7						2 620,4
Ülekanne järgmisse aastasse	40,8	-						
Tühistatud	-	-						

¹⁵ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 28. aprilli 2021. aasta määrus (EL) 2021/691, millega luuakse Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fond (EGF) koondatud töötajate toetuseks ja tunnistatakse kehtetuks määrus (EL) nr 1309/2013 (ELT L 153, 3.5.2021, lk 48).

¹⁶ Kooskõlas mitmeaastase finantsraamistiku määrusega põhineb ümberarvestamine kindlaksmääratud 2 % aastadeflaatoril. Jooksevhindades saadav tulemus esitatakse miljonites eurodes ja ümardatakse kolme kümnendkohani. See on horisontaalne lähenemisviis, mida kohaldatakse kõigi erivahendite suhtes.

3.1.3. Brexitiga kohanemise reserv

Mitmeaastase finantsraamistiku määruse artikli 10 kohaselt saab Brexitiga kohanemise reservi kasutada vastavalt asjakohases õigusaktis ettenähtule ja seal sätestatud tingimustele ajavahemikul 2021–2025 kokku kuni 5 000 miljoni euro ulatuses 2018. aasta hindades ehk 5 470,4 miljoni euro ulatuses jooksevhindades.

Brexitiga kohanemise reservi iga-aastaste summade profiil on sätestatud asjaomases alusaktis¹⁷. Alljärgnevas tabelis on esitatud kulukohustuste assigneeringute kogusumma iga-aastaste eraldiste profiili ja infoks fondi kasutuselevõtmise üksikasjad 31. detsembri 2022. aasta seisuga¹⁸.

Brexitiga kohanemise reserv – kulukohustused								
miljonites eurodes								
	2021	2022	2023	2024	2025	2026	2027	Kokku
Aastane summa 2018. aasta hindades	1 600,0	1 200,0	1 200,0		1 000,0			5 000,0
Aastane summa jooksevhindades	1 697,9	1 298,9	1 324,9		1 148,7			5 470,4
Iga-aastane kasutuselevõtmine	1 697,9	1 298,9						2 996,9

3.2. Mittetemaatilised erivahendid

3.2.1. Ühtne varuinstrument

3.2.1.1. Ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti a kohase osa raames kasutada olevate kulukohustuste assigneeringute summa

Kooskõlas mitmeaastase finantsraamistiku määruse artikli 4 lõike 1 punktiga c arvutab komisjon ja teatab iga-aastase tehnilise kohanduse osana ühtse varuinstrumendi raames kättesaadava kulukohustuste assigneeringute summa, nagu on osutatud artikli 11 lõike 1 esimese lõigu punktis a. See summa arvutatakse esimest korda käesolevas teatises.

Mitmeaastase finantsraamistiku määruse artikli 11 lõike 1 punktis a on sätestatud, et aasta n-1 kulukohustuste ülemmäärade raames allesjäänud varudele vastavad summad tehakse kättesaadavaks lisaks finantsraamistikus aastateks 2022–2027 kindlaks määratud kulukohustuste assigneeringute ülemmääradele.

ELi 2022. aasta lõplikus aastaeelarves on kulukohustuste ülemmäär suhtes jääv varu 705,4 miljonit eurot jooksevhindades. Erivahenditega seotud kulukohustusi (sealhulgas ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punktide a ja c kohaste osade kasutuselevõtmine) arvesse ei võeta, kuna need kantakse eelarvesse lisaks mitmeaastase finantsraamistiku ülemmääradele vastavalt mitmeaastase finantsraamistiku määruse artikli 2 lõikele 2.

Vastavalt mitmeaastase finantsraamistiku määruse artikli 4 lõikele 2 kasutatakse tehnilise kohanduse arvutamisel kindlaksmääratud 2 % aastadeflaatorit. 2022. aasta

¹⁷ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 6. oktoobri 2021. aasta määrus (EL) 2021/1755, millega luuakse Brexitiga kohanemise reserv (ELT L 357, 8.10.2021, lk 1).

¹⁸ Pärast seda, kui võeti vastu määrus (EL) 2023/435 (millega muudetakse määrust (EL) 2021/241 riiklike taaste- ja vastupidavuskavade REPowerEU peatükkide osas ning määrusi (EL) nr 1303/2013, (EL) 2021/1060 ja (EL) 2021/1755 ning direktiivi 2003/87/EÜ; ELT L 63, 28.2.2023, lk 1), lubati liikmesriikidel vabatahtlikult kanda kogu oma esialgne eraldis või osa sellest Brexitiga kohanemise reservi vahenditest üle taaste- ja vastupidavusrahastusse. Liikmesriikide esitatud taotluste põhjal on Brexitiga kohanemise reservist taaste- ja vastupidavusrahastusse ümberpaigutatav kogusumma 2,1 miljardit eurot.

varu, mida saab kasutada 2023. aastal, on 2022. aasta jooksevhindades 705,4 miljonit eurot ja 2023. aasta jooksevhindades 719,5 miljonit eurot. Kui seda 2023. aastal ei kasutata, on ühtse varuinstrumendi raames 2024. aastal kättesaadav vahendite summa seega 733,9 miljonit eurot (2024. aasta jooksevhindades).

2022. aastast pärit ühtse varuinstrumendi arvutamise üksikasjad on esitatud alljärgnevas tabelis.

Ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti a kohane osa – pärit 2022. aastast		
miljonites eurodes, jooksevhindades		
(1)	2022. aasta kulukohustuste assigneeringute ülemmäär (31.12.2022 seisuga)	179 765,000
(2)	2022. aasta eelarves heakskiidetud assigneeringute kogusumma	182 227,188
(3) = (4)+(5)+(6)+ +(7)+(8)+(9)	millest erivahendid:	3 167,613
(4)	Euroopa Liidu Solidaarsusfond + hädaabireserv	1 298,919
(5)	Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fond	201,332
(6)	Brexitiga kohanemise reserv	1 298,919
(7)	Paindlikkusinstrument	368,443
(8)	Ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti c kohane osa, mis võeti kasutusele 2022. aastal (arvestamata 2022. aastal tehtud tasaarvestusi)	-
(9)	Ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti a kohane osa, mis võeti kasutusele 2022. aastal	-
(10) = (1)-(2)+(3)	Ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkt a kohane osa 2022. aastal (jooksevhindades)	705,426
(11)	Ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti a kohane osa (2018. aasta hindades)	664,738
(12) = (10)*1,02	Ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti a kohane osa, kättesaadav 2023. aastal (jooksevhindades)	719,534
(13) = (12)*1,02	Ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti a kohane osa, kättesaadav 2024. aastal (jooksevhindades)	733,925

Alljärgnevas tabelis on esitatud üksikasjad ühtse varuinstrumendi kättesaadavate summade ja nende kasutamise kohta alates 2021. aastast.

miljonites eurodes	2021	2022	2023
Aasta lõpu seisuga kasutatav kulukohustuste varu (kinnitatud iga-aastase tehnilise kohandusega)	628,966	705,426	
Ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti a kohane kättesaadav osa		641,545	1 373,910
Ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti a kohane osa aastast 2021		641,545	654,376
Ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti a kohane osa aastast 2022			719,534
Ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti a kohane iga-aastane kasutus		0,000	280,000
Ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti a kohane osa aastast 2021		0,000	280,000
Ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti a kohane osa aastast 2022			
Ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti a kohase osa jääk aasta lõpu seisuga		641,545	1 093,910
Ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti a kohane osa aastast 2021		641,545	374,376
Ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punkti a kohane osa aastast 2022			719,534

3.2.1.2. Kulukohustuste ja maksete maksimumsummad kokku, mida võib kasutada ühtse varuinstrumendi artikli 11 lõike 1 punktide a ja c kohaste osade raames.

Artikli 11 lõike 2 esimese lõigu punktis a osutatud maksimaalne kogusumma on 0,04 % ELi kogurahvatulust, mis vastab 2024. aastal 7 078,8 miljonile eurole.

Artikli 11 lõike 2 esimese lõigu punktis b osutatud maksimaalne kogusumma on 0,03 % ELi kogurahvatulust, mis vastab 2024. aastal 5 309,1 miljonile eurole.

3.2.2. Paindlikkusinstrument

Mitmeaastase finantsraamistiku määrase artikli 12 kohaselt on paindlikkusinstrumendi jaoks ette nähtud kuni 915 miljonit eurot aastas 2018. aasta hindades ehk 2024. aastal 1 030,4 miljonit eurot jooksevhindades. Kahel eelnenud aastal ette nähtud summa ärakasutamata osa võib üle kanda.

Alljärgnevas tabelis on üksikasjalikult esitatud paindlikkusinstrumendi iga-aastased kasutada olevad vahendid ja infoks kulukohustuste assigneeringute kasutuselevõtmine kuni 2023. aasta eelarveni, mis võeti vastu 23. novembril 2022¹⁹.

Paindlikkusinstrument								
								miljonites eurodes
	2021	2022	2023	2024	2025	2026	2027	Kokku
Aastane summa 2018. aasta hindades	915,0	915,0	915,0	915,0	915,0	915,0	915,0	6 405,0
Aastane summa jooksevhindades	971,0	990,4	1 010,2	1 030,4	1 051,0	1 072,1	1 093,5	7 218,7
Ülekanne eelmisest aastast	-	208,6	830,6					
Iga-aastane kasutuselevõtmine	762,4	368,4	1 235,7					2 366,6
Ülekanne järgmisse aastasse	208,6	830,6						
Tühistatud	-	-						

Alljärgnevas tabelis on üksikasjalikult esitatud maksegraafik paindlikkusinstrumendi kasutuselevõtmiseks kuni 2023. aasta vastuvõetud eelarve summani ning 2014.–2020. aasta mitmeaastase finantsraamistiku raames kasutusele võetud tasumata summade jaoks.

Paindlikkusinstrumendi maksete ajakava (jooksevhindades)								
								miljonites eurodes
Vahendite päritolu	2021	2022	2023	2024	2025	2026	2027	Kokku
Mitmeaastane finantsraamistik 2014–2020	583,0	207,1	122,2	0,0	0,0	0,0	0,0	912,3
2021	703,5	40,9	10,3	7,6	0,0	0,0	0,0	762,4
2022		219,2	62,7	49,8	36,7			368,4
2023			752,9	279,0	120,6	83,2		1 235,7
Kokku	1 286,6	467,2	948,1	336,4	157,3	83,2		3 278,9

4. KOKKUVÕTLIK TABEL JA JÄRELDUSED

Järgmistes tabelites on kokku võetud mitmeaastase finantsraamistiku kulukohustuste ja maksete assigneeringute ülemmäärade muudatused käesolevas teatises sisalduvates

¹⁹ ELT L 52, 23.2.2023, lk 1.

jooksevhindades ja 2018. aasta hindades vastavalt mitmeaastase finantsraamistiku määruse artikli 2 lõikele 1, artiklile 5 ja artikli 11 lõike 1 punktile b.

miljonites eurodes, jooksevhindades	2021	2022	2023	2024	2025	2026	2027	2021–2027
1. Ühtne turg, innovatsioon ja digitaalvaldkond				614				614
2. Ühtekuuluvus, vastupidavus ja väärtused				922				922
2a. Majanduslik, sotsiaalne ja territoriaalne ühtekuuluvus								0
2b. Vastupidavus ja väärtused				922				922
3. Loodusvarad ja keskkond								0
mildest: turuga seotud kulud ja otsetoetused				-1 046	-1 117	-1 222	-1 396	-4 781
4. Ränne ja piirihaldus				154				154
5. Julgeolek ja kaitse								0
6. Naabrus ja maailm								0
7. Euroopa avalik haldus								0
mildest: institutsioonide halduskulud								0
Kulukohustuste assigneeringute muutus kokku	0	0	0	1 690	0	0	0	1 690
Maksete assigneeringute muutus kokku	0	-4 024	0	1 690	1 424	1 452	1 481	2 023

(miljonites eurodes, 2018. aasta hindades)	2021	2022	2023	2024	2025	2026	2027	2021–2027
1. Ühtne turg, innovatsioon ja digitaalvaldkond				545				545
2. Ühtekuuluvus, vastupidavus ja väärtused				819				819
2a. Majanduslik, sotsiaalne ja territoriaalne ühtekuuluvus								0
2b. Vastupidavus ja väärtused				819				819
3. Loodusvarad ja keskkond								0
mildest: turuga seotud kulud ja otsetoetused				-929	-972	-1 043	-1 168	-4 112
4. Ränne ja piirihaldus				136				136
5. Julgeolek ja kaitse								0
6. Naabrus ja maailm								0
7. Euroopa avalik haldus								0
mildest: institutsioonide halduskulud								0
Kulukohustuste assigneeringute muutus kokku	0	0	0	1 500	0	0	0	1 500
Maksete assigneeringute muutus kokku	0	-3 718	0	1 500	1 239	1 239	1 239	1 500